



DIARIO DEL GOBIERNO DE CATALUÑA Y DE BARCELONA, Del Juéves 2 de Mayo de 1811.

S. Atanasio Doctor.

Las quarenta horas están en la Iglesia de la Enseñanza , de Religiosas del Orden de Nuestra Señora ; se expone á las ocho de la mañana , y se reserva á las seis de la tarde.

DIA.	TERMÓMETRO	BARÓMETRO.	VIENT. Y ADMÓSFERA
30 á las 11 de la noc.	14 grad.	8 28 p. 2 l. 4	S. O. Sereno.
1º á las 6 de la mañ.	13	5 28 2 2	O. Nubes.
1º á las 2 de la tard.	18	28 2	S. E. Idem.

ANGLETERRE.

Londres, 12 Janvier.

Nous ne pouvons nous refuser à croire, d'après le message du président des Etats-Unis, que les différends qui ont arrêté depuis si long-tems les relations commerciales entre l'Angleterre et les Etats Unis, ne soient pas bientôt arrangés. Après tout, comme le but particulier de Napoléon est certainement de nuire plutôt à notre navigation qu'à notre commerce , pourvu

INGLATERRA.

Londres 12 de Enero.

Nos podemos dexar de creer, segun el oficio del presidente de los Estados unidos, que los debates, que han detenido tanto tiempo las relaciones comerciales entre la Inglaterra y los Estados unidos, no estén quanto ántes arreglados. Por lo demas, como el fin particular de Napoleon es ciertamente de dañar mas nuestra navegacion que a nuestro comercio , con tal

qu'ils restent distincts l'un de l'autre, il y a moins lieu de douter de la sincérité de la révocation de ses décrets. Il paraît qu'il est de l'intérêt de l'Angleterre et de la France, ainsi que de celui des Etats Unis de révoquer tous ces édits et règlements invisibles, relatifs aux droits et au commerce des neutres auxquels ils ont porté tant de préjudice. L'avantage qu'on retirera du commerce étranger bien conduit, sera, dans tous les temps, également grand pour l'une ou l'autre puissance, et nous nous flattions que le moment approche où il sera tiré de l'état de stagnation et de gêne où il est retenu depuis si long-tems.

AUTRICHE.

Vienne, 2 Janvier.

On a reçu depuis quelques jours des nouvelles intéressantes de la Turquie, et nous allons en faire connoître le résumé. Il est vrai que les hostilités ont recommencé entre les Russes et les Turcs, mais elles ne sont pas très-vives, parce que les armées fatiguées, ont besoin de repos, et qu'il est toujours question de paix. Les négociations entre les cours de Petersbourg et de Constantinople ne sont pas définitivement rompues, quelques circonstances seulement en retardent la marche. C'est à tort qu'on a avoué que le Reis-effendi étoit venu lui-même au quartier-général russe. Le Reis-effendi, qui est un dignitaire de l'empire ottoman et le ministre des affaires étrangères, n'a pas quitté Constantinople. C'est un agent secondaire turc, qui s'est rendu

que uno sea distinto del otro, hay menos que dudar de la sinceridad de la revocacion de sus decretos. Parece que es del interés de la Inglaterra y de la Francia, como tambien del de los Estados unidos, el revocar todos aquellos edictos y reglamentos dañinos, tocante los derechos y comercio de los neutrales a quienes han causado tanto perjuicio. La ventaja que se sacará del comercio extraniero bien conducido, será en todo tiempo grande para ambas potencias, y nos lisonjearnos de que se acerca el instante en que se sacará del estado de estagnacion y de traba en que tanto tiempo ha que está detenido.

AUSTRIA.

Viena 2 de Enero.

Algunos días ha que se han recibido noticias interesantes de la Turquía, y vamos a dar un resumen de ellas. Es verdad que las hostilidades han vuelto a empezar entre los Rusos y los Turcos; pero no son muy vivas, porque los ejércitos cansados, necesitan descanso, y siempre se trata de paz. Las negociaciones entre las cortes de Petersburgo, y Constantinopla no están definitivamente rompidas, algunas circunstancias solamente retardan su curso. Se había dicho mal que el Reis-effendi había ido en persona al quartel general ruso. Dicho Reis-effendi, que es una dignidad del imperio otomano, y el ministro de negocios extranjeros, no se ha ido de Constantinopla. El que ha ido al general en jefe Kamenskoi, es un agente secun-

près du général en chef Kamenskoy, et qui, après avoir conféré avec lui, est retourné au divan faire le rapport de sa mission. Il n'y a point eu d'armistice conclu, parce que la condition préliminaire imposée par le général russe, n'a pas été acceptée par l'envoyé turc dont les pouvoirs n'étoient pas assez étendus. La réponse qu'on attend du divan, et qui ne peut tarder d'arriver, décidera si l'on ouvrira des négociations régulières. Le gouvernement russe a proposé pour les tenir la ville de Bucharest, comme la plus convenable aux deux partis. Le chevalier Italinsky et le général en chef se trouvent déjà dans cette ville. Des nouvelles directes de Constantinople assurent que quelques membres du divan ont proposé d'avoquer la médiation de la France, et que cette nouvelle a répandu une grande joie. La faction anglaise s'agit et emploie mille manœuvres pour faire rejeter cette proposition; mais on espère cependant qu'elle sera adoptée. On se flatteroit alors que la guerre finira enfin dans l'est de l'Europe, et que la Porte se décidera à faire cause commune avec toutes les autres puissances continentales.

La grande armée russe doit se tenir jusqu'à nouvel ordre sur la défensive; ainsi il n'y aura pas de grandes opérations dans la Bulgarie méridionale. Ce n'est que sur les bords du Danube et la Serbie que l'on remarque quelques mouvements chez les Russes et les Serviens. Le but de ces mouvements est le siège de VViddin et le dégagement des troupes turques du camp retranché de Nissa.

dario Turco; quien después de haber conferenciado con él, ha vuelto al Divan a dar parte de su misión. No ha habido armisticio concluido, porque la condición preliminar que ha puesto el general ruso, no ha sido aceptada por el enviado turco, cuyos poderes no se extiendan bastante. La respuesta que se aguarda del Divan, y que no puede tardar, decidirá si se abrirán negociaciones regulares. El gobierno ruso ha propuesto para tenerlas, la ciudad de Bucharest, como la más conveniente a ambas partes. El caballero Italinsky, y el general en jefe están ya en esta ciudad. Noticias directas de Constantinopla aseguran que algunos individuos del Divan han propuesto invocar la mediación de la Francia, y que esta noticia ha causado grande alegría. La facción inglesa se agita, y se vale de mil estratagemas para hacer rechazar esta proposición, pero sin embargo se espera que se adoptará. Entonces podríamos lisongearnos de que la guerra se terminará en el levante de la Europa, y que la Puebla se determinará a hacer causa común con las demás potencias continentales.

El grande ejército Ruso debe mantenerse hasta nueva orden en la defensiva; con esto no habrá grandes operaciones en la Bulgaria meridional. No se notan algunos movimientos entre los Servios y los Rusos sino en las orillas del Danubio, y el fin de estos movimientos es el sitio de VViddin, y el desalojamiento de las tropas del campo atrincherado de Nisa..

On assure que le général en chef russe a reçu de Saint-Pétersbourg l'ordre de faire établir des fortifications dans plusieurs parties de la Valachie et de la Bessarabie. On en conclut que le cabinet russe est bien décidé à garder ces deux provinces ainsi que la Moldavie. Selon toutes les probabilités, le Danube deviendra la frontière des deux Empires. Les places fortes, telles que Rudschuk, Giurgevvo, Sillistria, Nicopolis, Sistovy, Ismayl, etc., conquises par les Russes dans cette campagne et les précédentes, seront mises dans un bon état de défense et garnies d'une nombreuse artillerie.

Tout est tranquille sur les frontières autrichiennes de la Turquie. Les commandants militaires que l'Autriche y a employés, y observent une stricte neutralité et vivent en bonne intelligence avec les chefs voisins.

Se asegura que el general en jefe ruso ha tenido de San Petersburgo orden de hacer establecer fortificaciones en varias partes de la Valaquia y la Besarabia. De donde se concluye que el gabinete ruso está bien resuelto a conservar estas dos Provincias, como tambien la Moldavia. Segun todas las apariencias el Danubio será la frontera de los Imperios. Las plazas como son Rudschuck, Giurgevvo, Sillistria, Nicopolis, Sistovy, Ismail etc. que los Rusos han conquistado en esta campaña, y en las antecedentes, se pondrá en buen estado de defensa y guarnecidos de crecida artillería.

Todo estará pacífico en las fronteras austriacas de la Turquía. Los comandantes militares que el Austria ha empleado allí, guardan una estrecha neutralidad, y viven en buena inteligencia con los jefes vecinos.

NOTICIAS PARTICULARES DE BARCELONA.

Venta.

— Quien quisiere comprar un olivo muy alto y florido, que está puesto en un tiesto, podrá acudir en el despacho de este periódico, dónde le darán razon de la persona que lo tiene para vender.

Subscripción.

L'abonnement de ce journal se fait à la rue dels Escudellers, et à celle dels Boters, à raison de deux piécettes par mois.

THEATRE FRANÇAIS.

L'épreuve villageoise, opéra en deux actes et en vers de Desforges, musique de Grétry; suivie de *Blaise et Babot*, opéra en deux actes.

La subscripcion de este Diario, se hace en la calle dels Escudillers, y en la dels Boters, á razon de dos pesetas al mes.

TEATRO FRANCES.

La prueba Aldeana, ópera en dos actos y verso de Desforges, música de Grétry, seguida de *Blaise y Babot*, ópera en dos actos.

BARCELONA, En la Imprenta del gobierno general de Cataluña, calle dels Escudellers.